

Odbor: Odbor rozvoje
Oddělení: oddělení strategií a plánování
Vyřizuje: Monczková Gabriela Ing. (Vedoucí oddělení)

Materiál pro 13. zasedání Zastupitelstva města Karviné konané dne 14.06.2016

Poskytnutí dotace Hasičskému záchrannému sboru Moravskoslezského kraje, Územnímu odboru Karviná

Návrh usnesení

Zastupitelstvo města Karviné dle ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

rozhodlo

poskytnout investiční dotaci z rozpočtu města příjemci - Hasičskému záchrannému sboru Moravskoslezského kraje, IČ: 70884561, se sídlem Výškovická 40, 700 30 Ostrava-Zábřeh, ve výši Kč 1.000.000,-- (slovy: Jedenmilion korun českých), na pokrytí investičních výdajů souvisejících s činností jednotek Hasičského záchranného sboru Moravskoslezského kraje dislokovaných na územním odboru Karviná.

Úkol: ano / ne

Návrh usnesení

Zastupitelstvo města Karviné dle ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů,

rozhodlo

uzavřít Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu města ve výši Kč 1.000.000,-- (slovy: Jedenmilion korun českých) mezi statutárním městem Karviná, jako poskytovatelem, a Hasičským záchranným sborem Moravskoslezského kraje, IČ: 70884561, se sídlem Výškovická 40, 700 30 Ostrava-Zábřeh, jako příjemcem, na pokrytí investičních výdajů jednotek Hasičského záchranného sboru Moravskoslezského kraje dislokovaných na územním odboru Karviná, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

Úkol: ano / ne

Důvodová zprava a přílohy důvodové zprávy

PC	Příloha	Název	Komentář
		ZM-13-OR-poskyt. invest. dotace HZS MSK-DZ.pdf	důvodová zpráva
1		ZM-13-OR-návrh smlouvy HZS MSK-1 U.pdf	příloha č. 1 k usnesení

Datum: 09.05.2016



Ing. Blanka Rychla

Za formální správnost

Datum: 09.05.2016



Ing. Gabriela Monczková

Vedoucí oddělení

Datum: 09.05.2016



Ing. Martina Srámková

Vedoucí odboru

Datum: 09.05.2016



Ing. Lukáš Raszyk

Za předkladatele

Důvodová zpráva

Poskytnutí dotace Hasičskému záchrannému sboru Moravskoslezského kraje, Územnímu odboru Karviná

Statutárnímu městu Karviná, zastoupenému Odborem rozvoje Magistrátu města Karviné byla dne 22.12.2015 doručena **žádost Hasičského záchranného sboru Moravskoslezského kraje**, IČO: 708 84 561, se sídlem Výškovická 40, 700 30 Ostrava-Zábřeh, Územní odbor Karviná se sídlem Ostravská 883/3, 733 01 Karviná-Fryštát (dále jen „HZS MSK“) o **finanční výpomoc ve výši 1.000.000,- Kč** pro rok 2016.

Ve své žádosti HZS MSK uvádí, že není schopen ze svých rozpočtových prostředků uspokojivě pokrýt požadavky na provoz, údržbu a opravy hasičské stanice Karviná.

Svou žádost HZS MSK opírá o dosavadní spolupráci se statutárním městem Karviná a o ustanovení zákona č. 133/1985 Sb., o požární ochraně, ve znění pozdějších předpisů, kde zejména § 29 uvádí výčet povinností obce v samostatné působnosti na úseku požární ochrany (mimo jiné, přispívat na provoz a vybavení jednotek hasičského záchranného sboru).

Požadované prostředky HZS MSK použije na realizaci projektové dokumentace a výstavbu výcvikových ploch Centrální hasičské stanice Karviná, opravy vstupních prostor této stanice, opravy výjezdové brány, včetně navazujícího oplocení a nutných elektro instalací a realizaci opravy sociálního zázemí v části sloužící pro veřejnost.

Dne 11.01.2016 **vedení města vyslovilo souhlas** s poskytnutím investiční dotace HZS MSK dle předložené žádosti. HZS MSK byl poté vyzván k doplnění své žádosti o veškeré povinné přílohy dle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, tento tak učinil dne 06.04.2016 zasláním opravené žádosti včetně povinných příloh.

Rada města Karviné na své 35. schůzi konané 04.05.2016 **doporučila** Zastupitelstvu města Karviné usnesením č. 2263 **rozhodnout o poskytnutí investiční dotace** z rozpočtu města ve výši Kč 1.000.000,-- (slovy: Jedenmilion korun českých) příjemci – Hasičský záchranný sbor Moravskoslezského kraje a **doporučila** Zastupitelstvu města Karviné **rozhodnout o uzavření Smlouvy o poskytnutí dotace z rozpočtu města** mezi poskytovatelem statutárním městem Karviná a příjemcem Hasičským záchranným sborem Moravskoslezského kraje, IČO: 708 84 561, se sídlem Výškovická 40, 700 30 Ostrava-Zábřeh, dle přiloženého návrhu.

S M L O U V A

o poskytnutí dotace z rozpočtu města vedené pod č. MMK/SML/288/2016

I. SMLUVNÍ STRANY

Poskytovatel: statutární město Karviná
Zastoupen: primátorem města panem Tomášem Hanzlem
k podpisu oprávněna na základě pověření ze dne 4. 1. 2016:
Ing. Martina Šrámková, vedoucí odboru rozvoje

Sídlo: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát
IČ: 00297534
DIČ: CZ00297534
Číslo účtu: 27-1721542349/0800 vedený u České spořitelny a.s., pobočka Karviná-Fryštát
(dále jen „poskytovatel“)

a

Příjemce: Česká republika - Hasičský záchranný sbor Moravskoslezského kraje
Zastoupen: plk. Ing. Zdeňkem Nytrou, krajským ředitelem
Sídlo: Výškovická 40, 700 30 Ostrava-Zábřeh
IČ: 70884561
DIČ: není plátce DPH
Číslo účtu: 19-1933881/0710 vedený u České národní banky, pobočka Ostrava
(dále jen „příjemce“)

II. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.

3. Smluvní strany prohlašují, že právní vztah založený touto smlouvou je založen na základě individuálně posouzené žádosti příjemce.
4. Účelem této smlouvy je finanční podpora Hasičského záchranného sboru Moravskoslezského kraje, a to konkrétně jednotek dislokovaných na Územním odboru Karviná.
5. Neoprávněné použití dotace nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.

III. PŘEDMĚT SMLOUVY

Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelově určenou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

IV. ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE DOTACE

1. Poskytovatel podle této smlouvy poskytne ze svého rozpočtu příjemci **účelovou investiční dotaci** určenou na úhradu výdajů níže vyjmenovaných (dále také „uznatelné výdaje“) ve formě příspěvku ve výši **1.000.000,- Kč** (slovy: Jedenmilion korun českých) dle předložené žádosti na:
 - o *realizaci projektové dokumentace a výstavbu výcvikových ploch a areálu Centrální hasičské stanice Karviná,*
 - o *realizaci opravy vstupních prostor Centrální hasičské stanice Karviná,*
 - o *realizaci opravy výjezdové brány, včetně navazujícího oplocení a nutných elektro instalací Centrální hasičské stanice Karviná,*
 - o *realizaci opravy sociálního zázemí Centrální hasičské stanice Karviná v části sloužící pro veřejnost,**a to v celkovém úhrnu investičních prostředků ve výši 1.000.000,- Kč,*
2. Příjemce je povinen dotaci použít v období od 01.01.2016 do 22. 12. 2016, a to pouze na úhradu nákladů vzniklých a uhrazených v tomto období.

V. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

1. Poskytovatel převede uvedenou částku na základě této smlouvy na účet **č. 19-1933881/0710** vedený u ČNB Ostrava do 14 kalendářních dnů ode dne podpisu této smlouvy oběma smluvními stranami, přičemž rozhodující je datum podpisu pozdějšího.
2. Příjemce se zavazuje, že **dotaci použije výlučně k účelu** uvedenému v článku IV. smlouvy, **a to nejpozději do 22.12.2016**. V případě, že dotace dle článku IV. této smlouvy nebude použita ke sjednanému účelu v plné výši, je příjemce povinen nepoužitou část dotace vrátit poskytovateli na účet poskytovatele uvedený v čl. I., a to do 15 kalendářních dnů ode dne, kdy má být podle této smlouvy předloženo vyúčtování výše uvedené dotace.

3. Poskytovatel je povinen spolupůsobit ve smyslu § 2 písm. e) zákona o finanční kontrole při výkonu finanční kontroly.
4. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na nějž byla dotace poskytnuta:
- a) řídit se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
 - b) v účetní evidenci příjemce dotaci zaúčtovat jako **investiční dotaci přijatou od obce** ve výši 1.000.000,-- Kč. Příjem dotace je příjemce povinen oddělit v účetní evidenci např. zvláštní analytickou evidencí popř. účelovým znakem a dále takto vést také náklady (výdaje) financované z prostředků dotace a zvláště od nákladů financovaných z jiných zdrojů.
 - c) tato evidence musí být podložena účetními doklady ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů.
Čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní doklad,
 - d) na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů hrazených z prostředků dotace,
 - e) předložit poskytovateli **nejpozději do 31. 01. 2017** na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. d) zákona č. 250/2000 Sb., včetně
 - závěrečné zprávy, která musí obsahovat položkové vyúčtování nákladů a vyplněnou tabulku čerpání finančních prostředků (dotace), která je nedílnou součástí této smlouvy (Příloha č. 1).
 - seznamu účetních dokladů vztahujících se k uznatelným nákladům dotace včetně uvedení obsahu jednotlivých účetních dokladů,
 - kopií účetních dokladů týkajících se dotace včetně dokladů o jejich úhradě (v případě nesrovnalostí může být příjemce vyzván k předložení kopií účetních dokladů týkajících se ostatních uznatelných nákladů projektu),
 - čestného prohlášení osoby oprávněné jednat za příjemce o úplnosti, správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování, a to
Závěrečné vyúčtování se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním na podatelně Magistrátu města Karviné,
 - f) řádně v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k realizovanému účelu,
 - g) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté dotace, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení kontroly faktické realizace činnosti na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady. Kontrola na místě bude dle pokynu poskytovatele provedena v sídle příjemce, v místě realizace nebo v sídle poskytovatele,
 - h) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté dotace, s realizací účelu smlouvy či identifikačními údaji příjemce. V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
 - i) neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, písemně informovat poskytovatele (kontaktní osobou na straně poskytovatele je Ing. Gabriela Monczková, zaměstnanec Odboru rozvoje Magistrátu města Karviné, tel. 596 387 448) o vlastní přeměně nebo zrušení s likvidací, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy.

5. Porušení podmínek uvedených v odst. 4 písm. b), d) e), f) a h) a podmínky naplnění účelu smlouvy, je považováno za porušení méně závažné ve smyslu ust. § 10a odst. 6 zákona č. 250/2000 Sb.

Odvod za tato porušení rozpočtové kázně se stanoví následujícím procentem.

- a) Předložení vyúčtování podle odst. 4 písm. e) po stanovené lhůtě:
- | | |
|------------------------------|-------------------------|
| do 7 kalendářních dnů | 5 % poskytnuté dotace, |
| od 8 do 30 kalendářních dnů | 10 % poskytnuté dotace, |
| od 31 do 50 kalendářních dnů | 20 % poskytnuté dotace, |
- b) Splnění účelu dotace:
- | | |
|------------------------|-----------------------------|
| 0 – 50 % včetně | 100 % poskytnuté dotace, |
| nad 50 % - 90 % včetně | dle % nesplnění indikátoru, |
| nad 90 % | bez odvodu, |
- c) Porušení podmínky stanovené v odst. 4 písm. b), d) a f) 5 % poskytnuté dotace,
- d) Porušení podmínky stanovené v odst. 4 písm. h) 2 % poskytnuté dotace.

6. V případě, že příjemce nedodrží závazek či povinnost vyplývající z této smlouvy, pokud se nebude jednat o porušení rozpočtové kázně, může poskytovatel příjemci vyúčtovat smluvní pokutu ve výši 500,- Kč za každý i započatý den, po který trvá porušování závazku či povinnosti.

7. Povinnost uhradit smluvní pokutu vzniká bez ohledu na zavinění. Uložením smluvní pokuty není dotčeno právo poskytovatele odstoupit od této smlouvy a ani výše náhrady škody, na kterou poskytovateli vznikne nárok v důsledku porušení některé z povinností ze strany příjemce. Příjemce je povinen uhradit poskytovateli škodu vedle smluvní pokuty, a to v plné výši.

8. Poskytovatel si vyhrazuje právo odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce:

- a) za účelem poskytnutí dotace nebo v souvislosti s jejím vyúčtováním či prováděním kontroly sdělí poskytovateli nepravdivé nebo neúplné údaje, které jsou způsobilé uvést jej v omyl,
- b) nepředloží poskytovateli ve stanoveném termínu dle čl. V., odst. 5, písm. e) ani v termínu dle čl. V., odst. 7, písm. a) závěrečné vyúčtování v souladu s touto Smlouvou,
- c) použije dotaci k jinému účelu, než je uvedeno v této Smlouvě,
- d) nevrátí poskytovateli nevyčerpané finanční prostředky z poskytnuté dotace v souladu s ujednáním této smlouvy,
- e) neumožní řádné provedení kontroly dle zákona o finanční kontrole.

9. V případě, že poskytovatel od této smlouvy odstoupí, je příjemce povinen poskytnutou dotaci v plné výši vrátit zpět na účet poskytovatele uvedený v čl. I této smlouvy, a to do 15 kalendářních dnů ode dne, kdy bude příjemci doručeno odstoupení poskytovatele od této smlouvy.

10. Kontaktní osobou ve věci zaúčtování dotace na straně příjemce je Ing. Michaela Lefnerová, tel. 950 730 357, email: michela.lefnerova@hzsmk.cz, kontaktní osobou ve věci zaúčtování dotace na straně poskytovatele je Ing. Gabriela Monczková,

zaměstnanec Odboru rozvoje Magistrátu města Karviné, tel. 596 387 448, email: gabriela.monczkova@karvina.cz.

VI. Závěrečná ustanovení

1. Smlouva je podepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
2. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci smluvních stran, přičemž rozhodující je datum podpisu pozdějšího.
3. Smlouva může být měněna nebo doplňována jen formou písemných dodatků opatřených pořadovým číslem, datem a podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran.
4. Právní vztahy touto smlouvou neupravené se řídí ustanoveními občanského zákoníku.
5. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů: Poskytnutí investiční dotace podle této smlouvy bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Karviné č. xxxx ze dne xxxxxxxx.

Příloha č. 1 – vzorová tabulka pro sledování čerpání dotace

Za poskytovatele

V Karviné

Za příjemce

V Ostravě

.....
Ing. Martina Šrámková
vedoucí Odboru rozvoje Magistrátu města Karviné

.....
plk. Ing. Zdeněk Nytra
krajský ředitel

Příloha č. 1

Identifikace příjemce:

Přehled čerpání dotace města ve výši Kč
 s účelem použití na

Označení účetního dokladu	Okamžik vyhotovení úč.dokladu	Peněžní částka použitá z dotace	Obsah účetního případu
Celkem čerpáno:			